

Distr.: General
9 August 2006
Arabic
Original: English

الأمانة العامة



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

معلومات مقدّمة وفقا لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي

مذكرة شفوية مؤرّخة ٨ آب/أغسطس ٢٠٠٦ موجّهة إلى الأمين العام
من البعثة الدائمة للولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تهدّي البعثة الدائمة للولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة (فيينا) تحيّاها إلى
الأمين العام للأمم المتحدة، ويشرفها أن تحيل إليه، وفقا للمادة الرابعة من اتفاقية تسجيل
الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٢٣٥ (د-٢٩))، بيانات
تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقتها الولايات المتحدة في الفترة من أيار/مايو إلى
حزيران/يونيه (انظر المرفق الأول والمرفق الثاني).



بيانات تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقتها الولايات المتحدة الأمريكية في أيار/مايو ٢٠٠٦*

يستكمل التقرير التالي بيانات التسجيل الخاصة بالأجسام التي أطلقتها الولايات المتحدة حتى ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٦. وقد أجريت جميع عمليات الإطلاق من إقليم الولايات المتحدة، ما لم يذكر خلاف ذلك.

التسمية الدولية	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار			الوظيفة العامة للجسم الفضائي
			الفترة العقدية (دقيقة)	زاوية الميل (درجة)	نقطة الأوج (كم)	
الأجسام التالية أطلقت بعد صدور التقرير الأخير وهي لا تزال في المدار:						
2006-018A	GOES-13	٢٤ أيار/مايو ٢٠٠٦	٦٠٥,٧	٢٦,٦	٣٤ ٤٢٥	٢٤٥
مركبة فضائية تعمل في التطبيقات والاستخدامات العملية لتكنولوجيا الفضاء، كالتقوس والاتصالات						
2006-018B	Delta 4 R/B	٢٤ أيار/مايو ٢٠٠٦	٦١٩,٣	٩,٧	٣٥ ١٤٢	٦ ٥٧٨
صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل						
الأجسام التالية، التي لم يبلغ عنها سابقاً، استبينت بعد صدور التقرير الأخير:						
1966-076J	Transit 14 debris	١٨ آب/أغسطس ١٩٦٦	١٠٦,٤١	٨٨,٨٧	١٠٧٤	١٠٤٧
صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل						
1965-063Q	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٠,٣٧	٦٩,٢١	٢٣١٢	١٠٨٣
صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل						
1965-063R	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٤١	٦٩,٢٠	٢٣٣٣	١١٥٥
صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل						
1965-063S	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٢,٠٥	٦٩,٢٣	٢٤٧٧	١٠٦٨
صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل						
1965-063T	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٥٨	٦٩,٢١	٢٣٧٤	١١٢٩
صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل						

* بيانات التسجيل مستنسخة بالشكل الذي وردت به.

التسمية الدولية	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار			الوظيفة العامة للجسم الفضائي	
			الفترة العقدية (دقيقة)	زاوية الميل (درجة)	نقطة الأوج (كم)		نقطة الحضيض (كم)
1965-063U	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٣٠	٦٩,٢٤	٢٣٥١	١١٢٧	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063V	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٥٣	٦٩,٣٧	٢٣٨١	١١١٨	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063W	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٢,٠٤	٦٩,٢٢	٢٤٠٥	١١٣٩	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063X	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٠,٩٢	٦٩,٢٣	٢٢٩٦	١١٤٨	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063Y	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٠,٨٦	٦٩,٢٦	٢٣٠٣	١١٣٦	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063Z	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٠,٥٨	٦٩,٢٧	٢٣٠١	١١١٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063AA	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢٠,٩٦	٦٩,٢٤	٢٢٧٠	١١٧٧	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063AB	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٣٧	٦٩,٢١	٢٣١٠	١١٧٤	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063AC	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٦٨	٦٩,٢٠	٢٣٧٠	١١٤١	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1965-063AD	Scout B debris	١٠ آب/أغسطس ١٩٦٥	١٢١,٧٢	٦٩,١٩	٢٣٦٠	١١٥٥	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1974-015F	Thor Burner 2A debris	١٦ آذار/مارس ١٩٧٤	١٠١,٠٥	٩٩,١٤	٨٥٧	٧٥٩	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1988-074N	Scout G-1 debris	٢٥ آب/أغسطس ١٩٨٨	١٠٥,١٧	٨٩,٨٤	١٠٤٢	٩٦٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل

الأجسام التالية، التي لم يُبلغ عنها سابقاً، استُبينت بعد صدور التقرير الأخير، ولكنها لم تعد موجودة في المدار منذ الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت غرينتش من يوم ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٦:

لا شيء.

التسمية الدولية	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار		
			الفترة العقدية (دقيقة)	زاوية الميل (درجة)	نقطة الأوج (كم)
	الوظيفة العامة للجسم الفضائي		نقطة الحضيض (كم)		
					الأجسام التالية بلغت المدار بعد صدور التقرير الأخير، ولكنها لم تعد موجودة فيه منذ الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت غرينتش من يوم ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٦:
					لا شيء .
					الأجسام التالية، التي ذكرت في تقرير سابق، لم تعد موجودة في المدار منذ الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت غرينتش من يوم ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٦:
					1983-113G
					الأجسام التالية أطلقت بعد صدور التقرير الأخير ولكنها لم تبلغ المدار:
					لا شيء .
					تنقيحات ينبغي إدخالها على بيانات أُبلغ عنها سابقا:
					لا شيء .

المرفق الثاني

بيانات تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقتها الولايات المتحدة الأمريكية في حزيران/يونيه ٢٠٠٦*

يستكمل التقرير التالي بيانات التسجيل الخاصة بالأجسام التي أطلقتها الولايات المتحدة حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦. وقد أُجريت جميع عمليات الإطلاق من إقليم الولايات المتحدة، ما لم يذكر خلاف ذلك.

التسمية الدولية	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار			الوظيفة العامة للجسم الفضائي	
			الفترة العقدية (دقيقة)	زاوية الميل (درجة)	نقطة الأرج (كم)		نقطة الحضيض (كم)
الأجسام التالية أُطلقت بعد صدور التقرير الأخير وهي لا تزال في المدار:							
2006-023A	Galaxy 16	١٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	٦٦٩,٠	٠,١	٣٥ ٦٥١	٢ ٢٦٨	مركبة فضائية تعمل في التطبيقات والاستخدامات العملية لتكنولوجيا الفضاء، كالطقس والاتصالات
2006-024A	USA 187	٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	١٠٩,١	٢٣,٦	٢ ١٨٨	١٨٥	مركبة فضائية تعمل في التطبيقات والاستخدامات العملية لتكنولوجيا الفضاء، كالطقس والاتصالات
2006-024B	USA 188	٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	١٠٩,١	٢٣,٦	٢ ١٨٨	١٨٥	مركبة فضائية تعمل في التطبيقات والاستخدامات العملية لتكنولوجيا الفضاء، كالطقس والاتصالات
2006-024C	USA 189	٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	١٠٩,١	٢٣,٦	٢ ١٨٨	١٨٥	مركبة فضائية تعمل في التطبيقات والاستخدامات العملية لتكنولوجيا الفضاء، كالطقس والاتصالات
2006-024D	Delta 2 R/B (1)	٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	١٠٩,١	٢٣,٦	٢ ١٨٨	١٨٥	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
2006-024E	Delta 2 R/B (2)	٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	١٠٩,١	٢٣,٦	٢ ١٨٨	١٨٥	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
2006-027A	USA 184	٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	٦٨٤,٥	٦٢,٤	٣٧ ٥٩٤	١ ١١١	مركبة فضائية تعمل في التطبيقات والاستخدامات العملية لتكنولوجيا الفضاء، كالطقس والاتصالات
2006-027B	Delta 4 R/B	٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٦	٦٦١,٨	٦٢,٣	٣٦ ٤٨٧	١ ٠٧٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل

* بيانات التسجيل مستنسخة بالشكل الذي وردت به.

التسمية الدولية	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار			الوظيفة العامة للجسم الفضائي	
			الفترة العقدية (دقيقة)	زاوية الميل (درجة)	نقطة الأوج (كم)		نقطة الحضيض (كم)
1967-034J	Transit 15 debris	١٤ نيسان/أبريل ١٩٦٧	١٠٦,١	٩٠,١	١٠٥٩	١٠٣٦	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002E	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١١١,٦٦	١٠٥,٨٣	١٠٥٤٠	١٠٦٦	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002F	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١٠٩,٧٨	١٠٥,٧٧	١٤٢١	١٠١٢	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002G	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١٠٩,١٠	١٠٥,٧٩	١٣٨٦	٩٨٤	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002H	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١١٠,٢٢	١٠٥,٧٩	١٤٥٣	١٠٢٠	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002J	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١٠٩,٨٨	١٠٥,٨٠	١٤١٩	١٠٢٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002K	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١١١,٥٨	١٠٥,٨٢	١٥٣٦	١٠٦٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002L	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١١١,٧١	١٠٥,٨١	١٥٢٣	١٠٨٧	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002M	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١٠٨,٥٧	١٠٥,٨٣	١٣٦٠	٩٦٢	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002N	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١١٠,٢٩	١٠٥,٨١	١٤٣٦	١٠٤٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1968-002P	Delta 1 debris	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٦٨	١٠٩,٨٣	١٠٥,٨٤	١٤٤٣	٩٩٤	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1978-047C	Atlas F debris	١٣ أيار/مايو ١٩٧٨	٢٠٠,٨٤	٦٤,١٣	٩٣٤٢	٦٢٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل

التسمية الدولية	اسم الجسم الفضائي	تاريخ الإطلاق	الخصائص الأساسية للمدار			الوظيفة العامة للجسم الفضائي	
			الفترة العقدية (دقيقة)	زاوية الميل (درجة)	نقطة الأوج (كم)		نقطة الحضيض (كم)
1987-080K	Scout G-1 debris	١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧	١٠٥,٣٨	٩٠,٢٤	١١٤٣	٨٨٢	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1987-080L	Scout G-1 debris	١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧	١٠٥,٣٣	٩٠,٢٢	١١١٤	٩٠٦	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1987-080M	Scout G-1 debris	١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧	١٠٣,٦٤	٩٠,٢٢	١٠٢٨	٨٣٣	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1987-080N	Scout G-1 debris	١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧	١٠٥,٢١	٩٠,٢٥	١١١١	٨٩٧	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1987-080P	Scout G-1 debris	١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٨٧	١٠٤,٦٩	٩٠,٢٩	١٠٥٤	٩٠٥	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل
1988-033H	Scout G-1 debris	٢٦ نيسان/أبريل ١٩٨٨	١٠٧,٣٠	٩٠,٢٦	١٢١٧	٩٨٦	صواريخ تعزيز مستهلكة وصواريخ مناورة مرحلية مستهلكة وأغطية واقية وأجسام أخرى متوقفة عن العمل

الأجسام التالية، التي لم يُبلغ عنها سابقاً، استُبينت بعد صدور التقرير الأخير، ولكنها لم تعد موجودة في المدار منذ الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت غرينتش من يوم ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦:

لا شيء.

الأجسام التالية بلغت المدار بعد صدور التقرير الأخير، ولكنها لم تعد موجودة فيه منذ الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت غرينتش من يوم ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦:

لا شيء.

الأجسام التالية، التي ذكرت في تقرير سابق، لم تعد موجودة في المدار منذ الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت غرينتش من يوم ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦:

2005-037A

الأجسام التالية أطلقت بعد صدور التقرير الأخير ولكنها لم تبلغ المدار:

لا شيء.

تفحيحات ينبغي إدخالها على بيانات أُبلغ عنها سابقاً:

لا شيء.